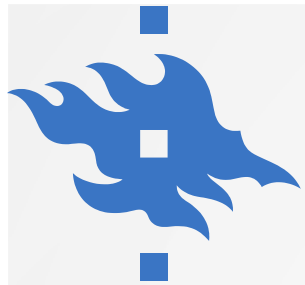




VIA-CASES IN THE DIALECTS OF KOMI

Niko Partanen & Riku Erkkilä



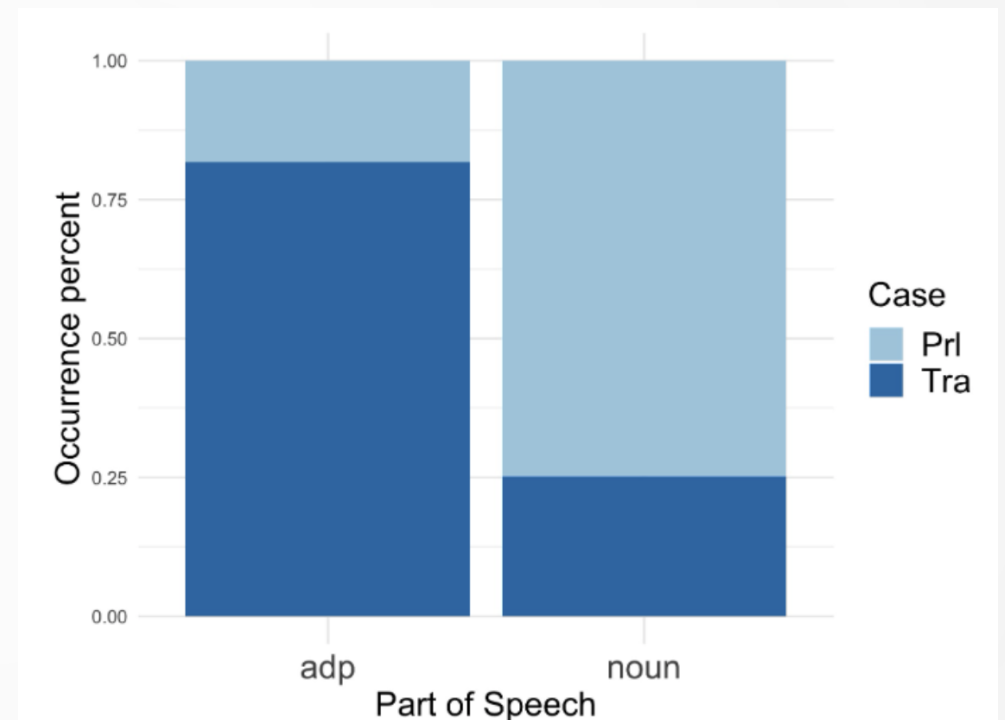
BACKGROUND

- There are two via-cases in the Komi literary language
 - -*öð* (prolative/prolative 1) and -*mi* (transitive/prolative 2)
 - Have also be analysed as allomorphs of one case (Федунёва et. al. 20XX)
- The difference of the cases is said to be the form of the Landmark (Bartens 2000; Некрасова 2019)
 - Prolative is used with elongated landmarks
 - Transitive is used with other landmarks
- The situation in dialects is different

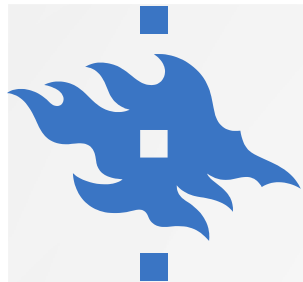


SITUATION IN THE LITERARY LANGUAGE

- Analysis is based on 427 examples from a corpus of half a million words
 - Nouns take mostly prolative
 - Relational nouns take mostly transitive
- Assumption: Variation in the literary language is connected to the variation in dialects
- Necessary to evaluate the dialect materials in more detail



(a) Correlation of part of speech and case



SITUATION IN THE DIALECTS

- Our dialect study is based on three transcribed sources
- Izhma komi multimedia corpus, Ойвывся коми-пермяккезлӧн сёрни -text collection, and different Udora publications organized by Niko Partanen

ОЙВЫВСЯ КОМИ-ПЕРМЯККЕЗЛӦН

СЁРНИ

Москва

Быджодь Отирлӧн Кыввез

2016

330. пикачла мунн

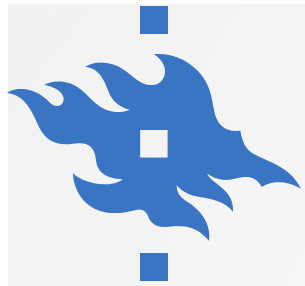
пикачла мунн. кыччӧкӧ пыра плот', а ылӧ пэта, ылӧ. сэтӧн плот' мэ ыббӧз дорын пиканали. каз'али, мэ ӧши. гортлан' понн локны, локта, локта. а фэрманым ми'ан сэтӧн вӧли. эшӧ уджалис фэрмаыс сэк. ӧни н'эм н'и а'бу а. сэтӧн т'л'а'т'н'ицааз ми'ан асланым, го'зӧн. локти, ок тӧд киннӧз. эта, мыс'а, д'эрэ'ви'аыс кытиӧм? ни'а шу'оны: «да кытиӧм?! т'отка, мый нӧ тэ, дуритан л'и мый л'и?» да маска'л жӧ нӧ. а нылкаыс сразу каз'алис. тэ нӧ, т'отка, ӧшин, ӧшин нӧ. тэнын нӧ н'ла'дно. локтис. «т'отка, этӧ мийӧ, мийӧ». мэнӧ сэтӧм баско малалӧ. «тэ эн пол!» ми'анкӧт нӧ сулалыш, созна'н'оыт л'о'ас. мэ кыдз вэрма, горза. эна, мыс'а, кал'аниӧз. сулала, кыдз вэрма, горза. а на с'о мэкӧт баитӧны. сэтӧн мэ вэчно уджали. фэрма ок тӧд, дваццэт'с л'гин'им л'эм уджали.

331. крӧизн'н'я йанварнас

крӧизн'н'я йанварнас. вэтлӧтам, пӧрйас'ам да полз'ӧччам да. мийӧ дӧс пӧдлалам, дӧс пыкамӧ, и от'ирыс на работу оз мунӧ. мийӧ тӧкӧ гада'йччимӧ кор чун'кытишизӧн, да зэркалазӧн, да н'инкӧммзӧн. бэргӧтлам, бэргӧтлам, да н'инкӧмыс кыччӧ у'с'ас, сэтӧн жӧн'ик. ӧччит пӧрис' нылкааз договори'ли'са мунны гада'йччыны. мийӧ то'жӧ сэччин оджджык мунимӧ. ӧвинӧ пыримӧ. оджджык ӧвиннӧз вӧлисӧ, с'ус'ӧ ко'с'тылисӧ. сэччин пыримӧ да нылӧ понимӧ палказӧн чапкалны. вот и полз'ӧччамӧ.

227.

*ketš kijasni kapka·nen i leṭšen. ketš ki'igen kole noja·b teli-
š'in peredni jolles (~joljes) kuža ki'dž i li pi-pu. sija ketšis
settšē pondas volini šoini. si berin silen love una kivat. kivat vi-
las teṭšasni vuvšan kapkan da veittasni kapkanse vilis kokni lim-
nas. sija koknias pežde; oz južmi. leṭšen kiššeni; šijalasni letse
ketš kivat vilas. jerasni metra kuža ponel da letse domasni ponel
pomas. kivat vilas šijalasni, kiti vetle ketšis tšekiddžik mesteed.
sije letse karasni med semin ketšislēn teras koknia juris. sije
limšanis šijalasni kivatšis veš mi'ttem vile. no leṭšen kiini abu
bur. undžikais ketšis orovttšas i vartas.*



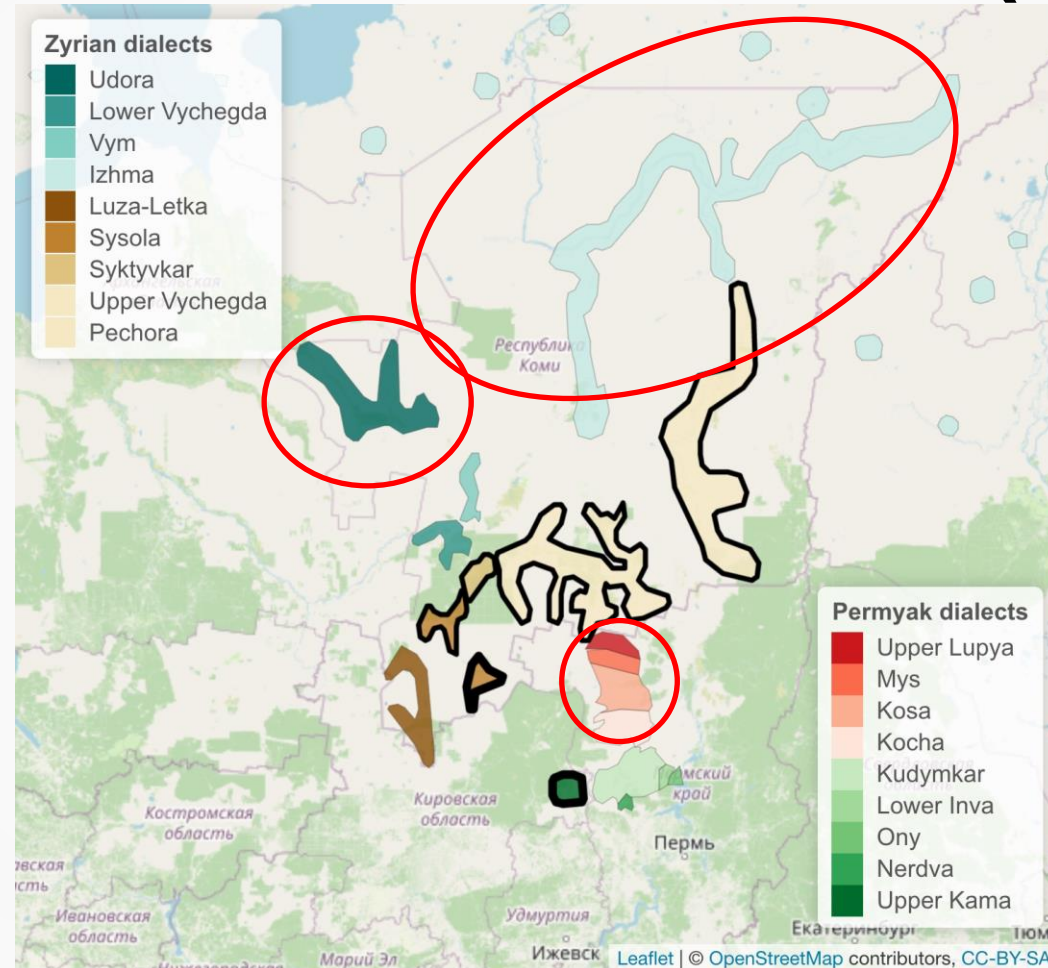
SITUATION IN DIALECTS (CONT.)

	Скр.	Вв.	Нв.	Лет.	л.	Вс.	Сс.	Печ.	Вым.	Иж.	Уд.
ССКЗД	-öð -tu	-эд -tu	-öð -эд	-öð	-öð	-öð -tu	-öð -tu	-öð -tu	-öð -tu	-öð	-эд -öð
П & С 2014	-öð -эд -tu	-эд -ад -ð -tu	-öð -эд -tu		-öð	-tu -öð	-öð -эд -tu	-öð -tu	-öð -tu	-tu	-öð -tu

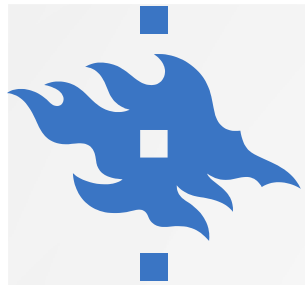
The endings of via-cases in Komi dialects



SITUATION IN DIALECTS (CONT.)

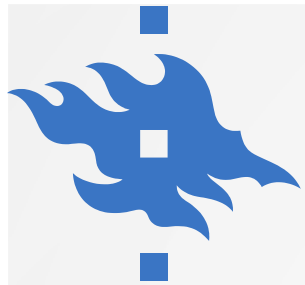


Map of Komi dialects

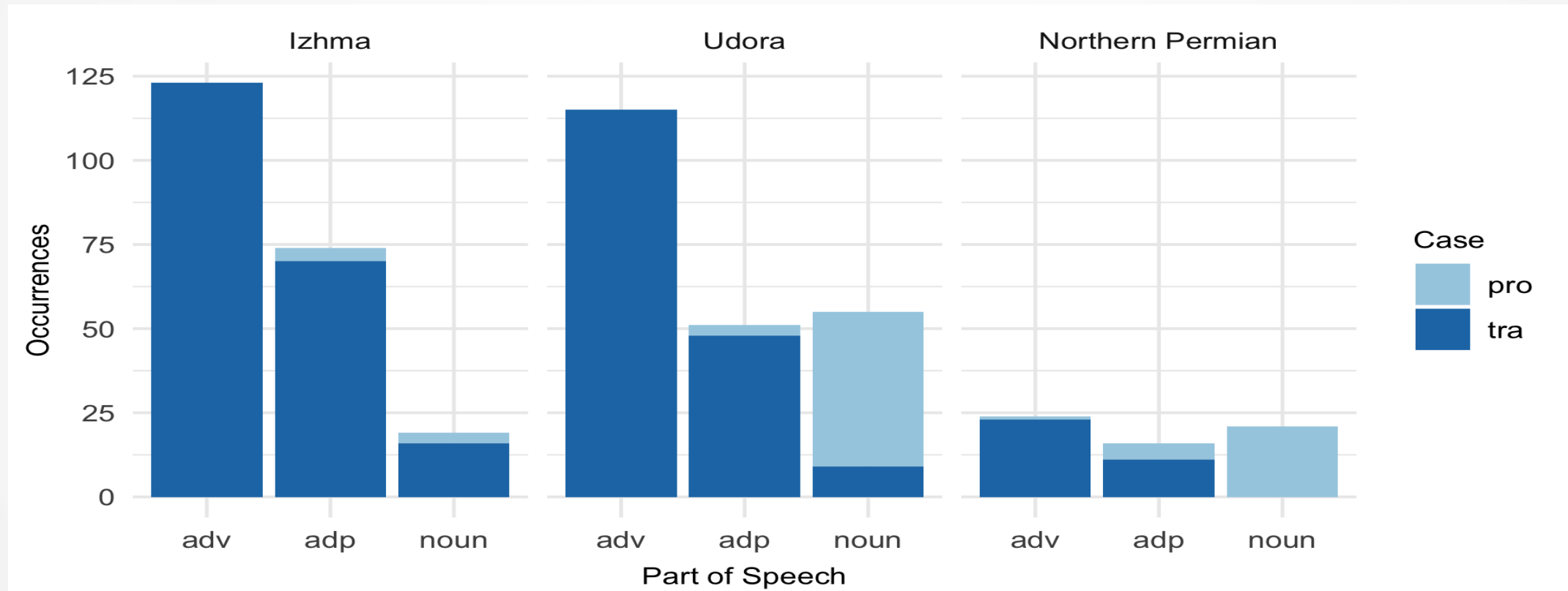


SITUATION IN DIALECTS (CONT.)

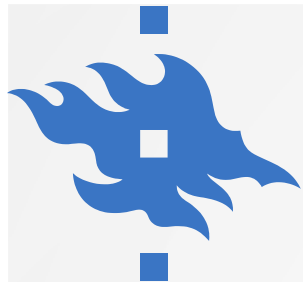
- There are three types of dialects
 - Type 1: Dialect uses both via-cases in noun inflection
 - Zyrian dialects along Sysola and Vychegda rivers
 - Type 2: Dialect prefers prolativ in noun inflection and use both in relational nouns
 - At least Luza-Letka, Udora and Northern Permian dialects (possibly all?)
 - Type 3: Dialect prefers transitive as the via-case
 - Seems to include Upper Sysola and Upper Kama



SITUATION IN DIALECTS (CONT.)

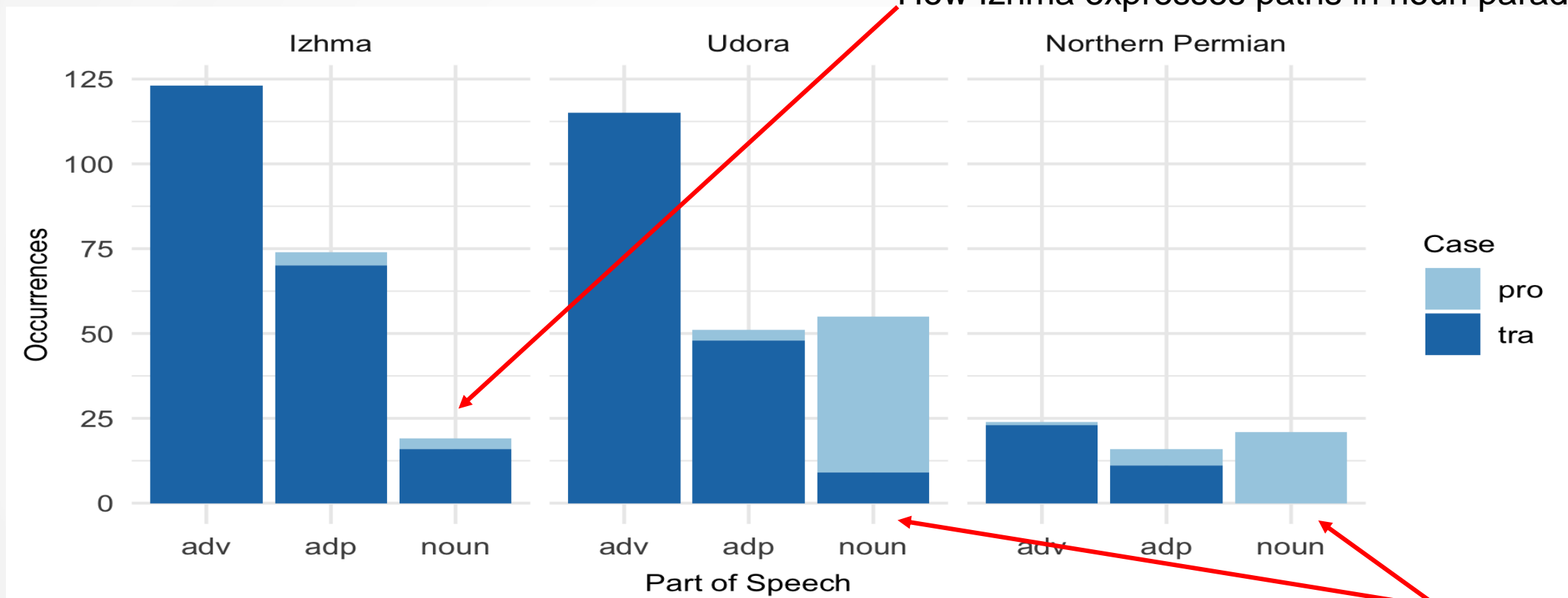


Path-coding in some Komi dialects



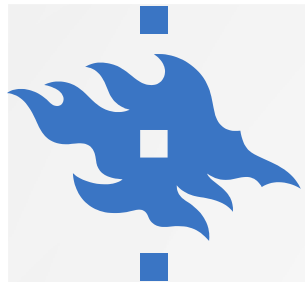
SITUATION IN DIALECTS (CONT.)

How Izhma expresses paths in noun paradigm?



Path-coding in some Komi dialects

Essentially similar systems



EXAMPLES

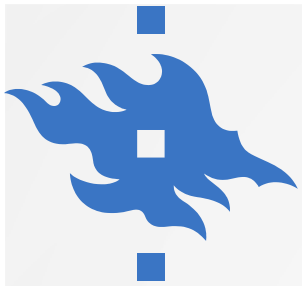
Баржасэ шедэдісны, да ачыс лэччис, ваыс вед, ЭСТІ Ненецкий ОКРУГТИЫС бура, а
ТЫТИ Усть-Цилемскей РАЙОНТИЫС зэй кос.

Да, шор БӨКЪЯСТІ колэ ветлооны, сырей МЕСТЭЯСТІ...

Машина локтэ туй ВЫЫТИЫС.

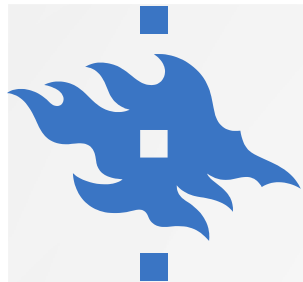
po·ndan be·reg DO·RÖT'T'AS vetlö·tny.

ke·rka BE·RDÖT'T'IS, ž'o·l'a JÖ·RDÖT'T'IS ž'o·l'gö-vi·zyltö u·č'öt'ik šor.



CONCLUSIONS

- We show that with modestly large dialect corpora prolatives and transitives can be successfully analysed
- Izhma shows behaviour that needs to be described better
- We propose that the use of both of the via-cases is an innovation, which has been adopted to the literary language
 - It is possible that the via-marker on the relational nouns has been reanalyzed as a case ending
 - This hypothesis needs more research



SOURCES

Bartens, Raija 2000: Permiläiskielten rakenne ja kehitys. Mémoires de la Société Finno-Ougrienne 238. Helsinki: Finno-Ugrian Society.

Creissels, Denis 2009: Spatial cases. In Malchukov, Andrej and Andrew Spencer (eds.) *The Oxford handbook of case*, pp. 607–625. Oxford: Oxford University Press.

Partanen, Niko and Riku Erkkilä (submitted). Cases denoting path in Komi: Semantic, dialectological and historical perspectives.

Uotila, T. E. (Ed.) and Kokkonen, Paula (Ed., Trans.) 1989: Syrjänische Texte III. Komi-Syrjänisch: Luza-Letka-, Ober-Sysola-, Mittel-Sysola, Prisyktyvkar-, Unter-Vyčegda- und Udora-Dialekte. Mémoires de la Société Finno-Ougrienne 202. Helsinki: Finno-Ugrian Society.

Vászolyi-Vasse, E. 1999: Syrjaenica. Narratives, Folklore and Folk Poetry from eight dialects of Komi. Upper Izhma, Lower Ob, Kanin Peninsula, Upper Jusva, Middle Inva, Udora. Vol. 1. Specimina Sibirica 15. Szombathely: Seminar für Uralische Philologie der Berzsenyi Hochschule.

Баталова, Р. М. 1975: Коми-пермяцкая диалектология. Москва: Издательство “Наука”.

Баталова, Р. М. 1982: Ареальные исследования по восточным финно-угорским языкам (коми языки). Москва: Издательство “Наука”.

Лыткин, В. И. 1961: Коми-язьвинский диалект. Москва: Издательство Академии Наук СССР.

Лыткин, В. И. (Ed.) 1962: Коми-пермяцкий язык: введение, фонетика, лексика и морфология. Кудымкар: Коми-пермяцкое книжное изд-во.

Некрасова, Г. А. 2019: Конкуренция пролативных суффиксов в коми языке: опыт корпусного исследования. Актуальные вопросы коми и пермского языкознания. Труды Института языка, литературы и истории Коми НЦ УрО РАН. Выпуск 77. pp. 53–63.

Попова, Р. П. and С. А. Сажина 2014: Фонетические и морфологические особенности коми диалектов (сравнительный аспект исследования). Сыктывкар: Издательство СыктГУ.

Пономарева, Л. Г. 2016: Ойвывся коми-пермяккезлӧн сёрни. Москва: Быдкодъ Отирлӧн Кыввез.

Сажина, С. А. 2012: Падежная система верхнекамского наречия коми-пермяцкого языка. In: Пермистика 13: Вопросы пермского языкознания. Сборник статей на материалах XIII Международного симпозиума. Институт языка, литературы и истории Коми НЦ УрО РАН. Сыктывкар. pp. 189–196.

ССКЗД = Сорвачева, В. А. (Ed.) 1961: Сравнительный словарь коми-зырянских диалектов. Сыктывкар: Коми книжное издательство.

Тимушев, Д. А. (Ed.) 1971: Образцы коми-зырянской речи. Сыктывкар: Академия наук СССР.

ÖKK = Федюнёва, Г. В. (Ed.), Г. Некрасова, В. Лудыкова, Е. Цыпанов and Э. Попова 2000: Ёнія коми кыв: морфология. Сыктывкар: Коми небӧг лэдзанін.



TAY! АТТЬӦ! СПАСИБО! THANK YOU!